



Marktgemeinde Hofkirchen i.M.

Gemeinde-Infoblatt



Folge Nr. 08/2020
AMTLICHE MITTEILUNG

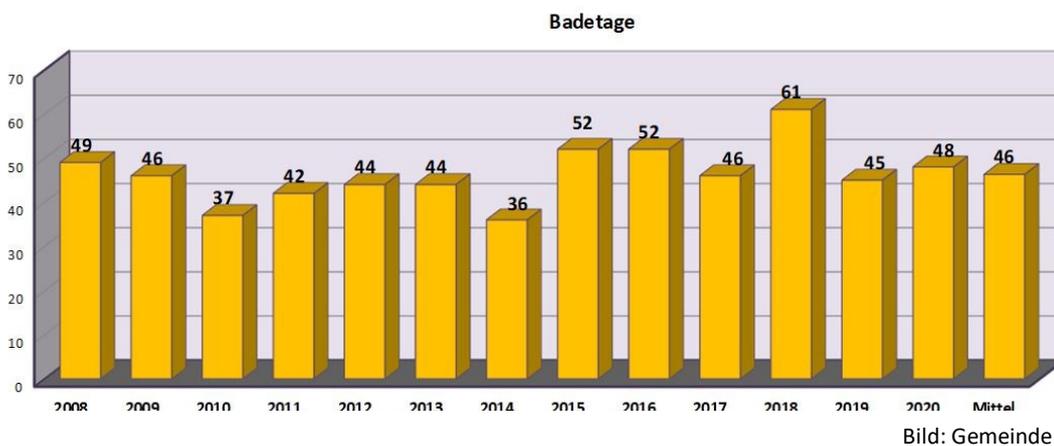
<http://www.hofkirchen.at> - gemeindeamt@hofkirchen.at
Tel. (07285) 70 11, Fax 70 11-4

Zugestellt durch
Österreichische Post

Freibadsaison durch ehrenamtliches Engagement wieder erfolgreich abgeschlossen

Durch das Engagement eines ehrenamtlichen Teams unter Führung von Elfriede und Karl Zeller wurde die Freibadsaison 2020 wieder erfolgreich abgeschlossen.

An 48 Badetagen konnten viele Menschen aus Hofkirchen i.M. und auch aus den Nachbargemeinden das Freibades mit allen Annehmlichkeiten genießen.



Anfang September wurde leider die Umwälzpumpe um einige Zeit zu früh ausgeschaltet, wofür wir uns entschuldigen – wir haben aus diesem Fehler gelernt!

Was leider auch für die Zukunft nicht möglich ist, die Temperatur ab Anfang September auf einem ansprechend hohen Niveau bei ca. 23-25 Grad zu halten. In dieser Zeit sind die Nächte bereits so kalt, dass das Wasser abkühlt. Das Aufwärmen des großen Beckens mit ca. 400 m³ Inhalt ist in dieser Zeit trotz heißer Tage auch in Zusammenarbeit von Solaranlage und Wärmepumpe nicht mehr möglich.

Wir danken für das Verständnis.

Rückgabe Freibad-Chip

Die Gemeinde Hofkirchen i.M. ersucht alle Bürger/Bürgerinnen, die noch einen Freibad-Chip der Badesaison 2020 besitzen, diesen **bis bitte spätestens Freitag, 30. Oktober 2020 am Gemeindeamt abzugeben** -Vielen Dank!

Die Kautions in der Höhe von € 20,00 wird Vorort am Gemeindeamt ausbezahlt!



Bild: Bgm. Martin Raab



INHALTSVERZEICHNIS

- ◆ Freibad-Saison 2020
- ◆ Regionale Sommerferien-Betreuung
- ◆ Spielplatz beim Pfarrheim wieder geöffnet
- ◆ Neuer Fußgänger-Übergang
- ◆ Ausbau und Lückenschluss Kanal
- ◆ Zivilschutz-Probealarm
- ◆ Breitband
- ◆ Konzert „Weihnachtsmusik aus aller Welt“
- ◆ Steuerberatung Wögerbauer in Hofkirchen
- ◆ Mails von der Gemeinde sind immer signiert
- ◆ Biomüll-das darf nicht rein
- ◆ Restmüll-und Papierabfuhr
- ◆ Agrarfolien-Sammlung
- ◆ Wasserzählerstand
- ◆ Klimawandel-es mangelt an Verantwortung
- ◆ Neuwahl Kommandant und Kommandant-Stv. der FF-Hofkirchen
- ◆ Wusstest du schon . . .

Regionale Sommerferienbetreuung für unsere Region

In diesem Sommer wurde auch im 2. Jahr die regionale Sommerferienbetreuung im ehemaligen Gerichtsbezirk Lembach angeboten.

Die Eltern von 23 Kindern aus 8 Gemeinden haben das Angebot genutzt. Während fünf Wochen von Anfang August bis Anfang September wurden die Kinder täglich von 07-16 Uhr in Hofkirchen i.M. von zwei Betreuerinnen des OÖ. Hilfswerkes professionell in den Räumen der 3. Kindergartengruppe am Pfarrplatz betreut. Das Mittagessen von Melanie und Nicole aus der „Gesunden Schulküche“ der digiTMS Hofkirchen i.M. war das „Tüpfelchen auf dem i“.



Bild: Bgm. Martin Raab



Bild: Gemeinde

Vielen Dank auch an die Pfarre Hofkirchen – wie schon im Vorjahr konnte die Sommerferienbetreuung in der letzten Woche ins Pfarrheim ausweichen, weil zu diesem Zeitpunkt bereits wieder der Kindergartenbetrieb in den Räumlichkeiten der Sternengruppe am Pfarrplatz gestartet wurde.

Alle Beteiligten waren sich wieder einig, dass dieses Angebot einen weiteren wichtigen Baustein zur Unterstützung der Eltern darstellt.

Spielplatz wieder geöffnet!

Der Spielplatz beim Pfarrheim ist auf mehrfachen Wunsch seit kurzem wieder für die Allgemeinheit geöffnet.

Dieser Spielplatz stand bereits nach der Fertigstellung zur Benützung offen, musste aber nach mehrfachem Vandalismus wieder geschlossen werden.

Jetzt ist der Spielplatz bis auf Widerruf außerhalb der Öffnungszeiten der 3. Kindergartengruppe (am Nachmittag, an Feiertagen, am Wochenende oder während der Ferien) wieder geöffnet.

Sollte es zu Beschädigungen kommen, bitte diese ehestmöglich am Gemeindeamt melden. Bei unsachgemäßer Nutzung muss der Spielplatz wieder gesperrt werden.

Danke für das Verständnis!



Bild: Gemeinde

Neuer Fußgängerübergang

Für den Schulweg oder auch den Weg zum Kindergarten ist ein neuer Schutzweg über die Niederkappler Straße (Höhe Raika) geplant.

Corona bedingt bzw. wegen der Besichtigung von Sachverständigen zur Feststellung der ordnungsgemäßen Beleuchtung hat sich die Umsetzung um einige Wochen/Monate verzögert.

Nach Beschluss einer Vereinbarung im Gemeinderat Anfang Oktober steht der Realisierung aber nichts mehr im Weg.

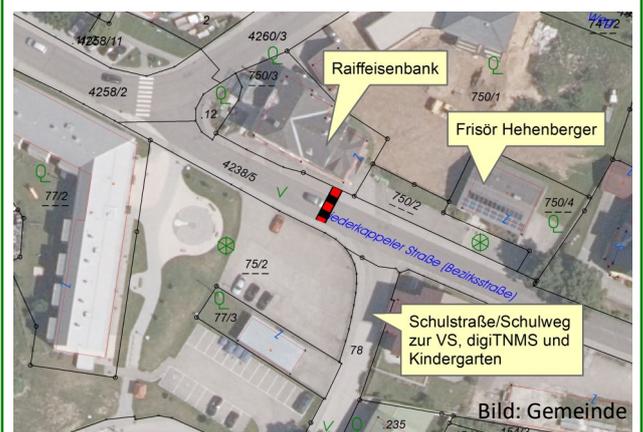


Bild: Gemeinde

Ausbau und Lückenschluss Kanal

Durch die Corona-Epidemie hat sich der Start der Kanalbauarbeiten in Hofkirchen i.M. im Frühjahr um einige Zeit verzögert. Derzeit läuft der Kanalbau noch in der Ortschaft Emmerstorf und wird ca. Anfang Oktober in den Bereich Am Weiher umsiedeln.

Im Bereich Am Weiher (Lückenschluss oberhalb der Häuser Guld/Kiesel bis zum Bereich oberhalb des Landgasthofes Barth) werden die Arbeiten für ca. 3-5 Wochen (je nach Baufortschritt und Untergrund) auf der Gemeindestraße Am Weiher durchgeführt werden.

Im Anschluss daran wird durch die EnergieAG auch der Lückenschluss hinsichtlich Glasfasernetz abgeschlossen werden.

Wir ersuchen um Verständnis für die zeitweiligen Verkehrsbehinderungen durch die laufenden Kanalbauarbeiten.



Zivilschutz-Probealarm

Der Zivilschutz-Probealarm findet in ganz Österreich am Samstag, 03. Oktober 2020, zwischen 12:00 und 12:45 Uhr statt.



Bild: OÖ. Zivilschutz

Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein österreichweiter Zivilschutz-Probealarm durchgeführt.

Die Bedeutung der Sirenensignale:

SIRENENPROBE	 15 sec.	Bild: OÖ. Zivilschutz	
WARNUNG	 3 min. gleichbleibender Dauerton Herannahende Gefahr! Radio oder Fernseher (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten. Am 3. Oktober nur Probealarm!		
ALARM	 1 min. auf- und abschwelliger Heulton Gefahr! Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen. Am 3. Oktober nur Probealarm!		
ENTWARNUNG	 1 min. gleichbleibender Dauerton Ende der Gefahr. Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten. Am 3. Oktober nur Probealarm!		

REGIONALES BREITBANDKONZEPT GLASFASERAUSBAU

leader-region
donau-böhmerwald

- Hansbergland*
- Steinerne Mühle*
- Böhmerwald
- Rohrbach-Mitte
- Donau-Ameisberg
- Granitland + Herzogsdorf

Gemeinden nehmen am Projektteil Grobplanung, jedoch aufgrund des hohen Ausbaugrades des Breitbandnetzes bzw. der bereits abgeschlossenen Sammlung von Interessensbekundungen nicht am Projektteil Bewusstseinsbildung teil

(...)* Regionen nehmen nicht am Projektteil Bewusstseinsbildung teil, diese ist in den Regionen im förderfähigen Gebiet bereits abgeschlossen, der Ausbau wird gesamtregional mit Ende 2019 zur Förderung beim BMVIT über die FIS eingereicht

(...)** Herzogsdorf ist Mitglied in der LEADER-Region Donau-Böhmerwald, liegt jedoch als einzige Gemeinde der LEADER-Region im Bezirk Urfahr-Umgebung und wird im Projekt als Teil des Granitlandes betrachtet

Q: Griesmann (RMOÖ), 13.02.2020

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union
Bundesministerium Nachhaltigkeit und Tourismus LE 14-20

Ergebnis der Sammlung der Interessensbekundungen in der Leader-Region

	ff HH	positive HH	
LEADER Region DB	---	5626	3649 64,9%
Böhmerwald	---	1265	809 64,0%
Donau-Ameisberg	---	1341	948 70,7%
Granitland	---	1803	1159 64,3%
Rohrbach-Mitte	---	1217	733 60,2%

Definition förderfähiger Haushalt: weniger als 30 Mbit/sec Downloadgeschwindigkeit + mehr als 1.000 m Entfernung vom Wählamt

„Weihnachtsmusik aus aller Welt“

Am Sonntag, 6. Dezember 2020, 16 Uhr, laden vier professionelle MusikerInnen zu einem Konzert der Sonderklasse in der Kirche ein!

Eva Marschall und Christian Haimel (am Foto rechter Hand) sind nach Hofkirchen gezogen und möchten sich mit ihren Freunden Silke Redhammer und Martin Kiener musikalisch der Gemeinde vorstellen. Das Programm umfasst vorwiegend Vokalmusik mit weihnachtlichen Melodien von fern und nah.



Bild: Eva Marschall

Neue Steuerberatung in Hofkirchen

Seit Anfang Juli ist die Steuerberatung Wögerbauer vom bisherigen Standort in Altenhof nach Hofkirchen übersiedelt.



Bild: Wögerbauer

Die Kanzlei bietet Buchhaltung, Personalverrechnung, Bilanzierung, Erstellung von Jahresabschlüssen, Steuererklärung und diverse Beratungen.

Das Team umfasst:

Mag. Ingrid Wögerbauer

Steuerberaterin

Isabella Wögerbauer

Diplomierte Steuersachbearbeiterin

Buchhaltung und Lohnverrechnung

Doris Rosenberger

Diplomierte Personalverrechnerin

Buchhaltung und Personalverrechnung



Bild: Wögerbauer

Mag. Ingrid Wögerbauer

STEUERBERATUNG / UNTERNEHMENSBERATUNG

Sportstraße 7 / 1.Stock / 4142 Hofkirchen i. M.

Tel.: +43 (7285) 93028

Email: kanzlei@wt-woegerbauer.at

www.wt-woegerbauer.at

Mails von der Gemeinde sind immer signiert

In der täglichen Mailflut sind immer auch Mails mit gefälschtem Absender oder auch gefährlichen Anhängen usw. dabei.

Mails vom Marktgemeindeamt Hofkirchen i.M. bzw. von den einzelnen Mitarbeitern durchlaufen immer den Prozess einer Signatur und sind

dadurch eindeutig authentisch.

Dadurch ist gesichert, dass das jeweilige Mail auch wirklich von uns stammt. Als Beispiel haben wir die Kennzeichnung eines signierten Mails für das Mailprogramm Outlook und Thunderbird angeführt.

Apropos - Die vierteljährliche Vorschreibung oder auch die Verständigung für die Ablesung des Wasserzählers kommt immer als Aufforderung zum Download per www.briefbutler.at

15:38

Beispiel Outlook

Bild: Gemeinde

Digitale Signatur: Gültig

Betreff: Test
Von: Thomas Neundlinger
Signiert von: thomas.neundlinger@hofkirchen.at

Die digitale Signatur dieser Nachricht ist gültig und vertrauenswürdig.
Klicken Sie auf "Details", um weitere Informationen zum Zertifikat zu erhalten, das für die digitale Signatur der Nachricht verwendet wurde.

Vor Fehlern in digital signierten Nachrichten vor dem Öffnen warnen.

Bild: Gemeinde

Details... Schließen

Beispiel Thunderbird

17:31

Bild: Gemeinde

Nachrichten-Sicherheit

Nachricht wurde unterschrieben
Diese Nachricht enthält eine gültige digitale Unterschrift. Die Nachricht wurde nicht verändert, seit sie gesendet wurde.

Unterschrieben von: Secure Mail: SEPPmail Certificate
E-Mail-Adresse: thomas.neundlinger@hofkirchen.at
Zertifikat herausgegeben von: SwissSign Personal Silver CA 2014 - G22

[Unterschriftszertifikat ansehen](#)

Bild: Gemeinde

Biomüll– das darf NICHT rein!

BIOABFALL TRENNEN!

es liegt in
Ihrer Hand

Bild: BAV Rohrbach



Plastiksackerl, Folien, Kohlenasche, Staubsaugerbeutel, Tierkadaver, Trankabfälle tierischer Herkunft, Knochen, Zigaretten, Speiseöl*, Marinaden, Abfälle aus dem Hygienebereich, Windeln, Textilien, Kehricht, Restmüll, beschichtetes Papier, Glas, Problemstoffe (Medikamente, Batterien etc.)

**Speiseöle & Fette sammeln Sie im „ÖLI“*

Nähere Informationen beim BAV Rohrbach unter:
Tel: 07289/6925, E-Mail: office@bav-rohrbach.at, www.umweltprofis.at/rohrbach



**KEIN
PLASTIK!**

Bild: BAV Rohrbach

Restmüll-und Papierabfuhr

Frühmorgens, wenn es oft noch dunkel ist, sind sie schon im Einsatz und werden von uns kaum wahrgenommen. Erst wenn wir sie vergessen und sie deshalb nicht vor unserem Haus anhalten, wird uns bewusst, wie wichtig diese Menschen für uns sind.

Die Rede ist von den Mitarbeitern der Restmüll- und Papierabfuhr. Tagtäglich entleeren sie unsere Abfalltonnen und sorgen damit für eine sichere Entsorgung.



Bild: BAV Rohrbach

Bitte stellen Sie Ihre Tonne so auf, dass Räder und Griff zur Straße zeigen und stellen Sie, wenn möglich, die Tonnen paarweise, gegebenenfalls gemeinsam mit Ihrem Nachbarn bereit.

Ist es Ihnen auch schon einmal passiert, dass im Winter Ihre Restmülltonne nicht vollständig entleert wurde? Das liegt wahrscheinlich daran, dass nasse Abfälle eingeworfen wurden und somit in der Tonne angefroren sind.

Tipp: Geben Sie im Winter nasse Abfälle erst in einen Plastiksack und werfen sie diesen dann in die Restmülltonne. Somit wird ein Anfrieren an der Restmülltonne verhindert und die Tonne kann vollständig entleert werden.

Überfüllte Abfallbehältnisse sowie neben der Tonne stehende Abfälle bleiben stehen.

Fallen vorübergehend mehr Abfälle an, als in Ihrer Mülltonne Platz haben, können Sie am Gemeindeamt oder in einem ASZ orange BAV-Säcke à € 5,00 kaufen. Den Sack stellen Sie gemeinsam mit Ihrer Restmülltonne zur Entleerung bereit.



Bild: BAV Rohrbach

Werden die Sammelfahrzeuge durch herunterhängende Äste behindert oder sogar beschädigt, kann es gut möglich sein, dass die betroffenen Liegenschaften nicht mehr angefahren werden.

Aufgrund einer Erkenntnis des OGH haftet der Eigentümer der Bäume, bei Schäden an den Müllfahrzeugen.



Bild: BAV Rohrbach

Machen Sie den Tonnen-Check!

- Steht die Tonne rechtzeitig **bis 6:00 Uhr** morgens oder bereits am Vorabend zur Entleerung bereit?
- Gibt es Terminverschiebungen wegen eines Feiertages?
- Steht die Tonne gut sichtbar am Straßenrand?
- Ist der Tonnendeckel geschlossen?

Agrarfolien-Sammlung 2020

Der BAV Rohrbach führt wieder eine **kostenlose Sammlung von Fahrsilofolien und Wickelfolien von Rundballen sowie Netzen & Schnüren** durch.

Die **Folien** müssen sauber, trocken, besenrein und frei von jeglichen Fremdstoffen sein.

Netze & Schnüre werden in jedem durchsichtigen, zugebundenen Sack bis max. 240 Liter kostenlos übernommen!

In jedem ASZ gibt es dazu auch Sammelsäcke um € 1,50 (1 Rolle = 10 Säcke) zu kaufen.

Ganzjährig ist eine Abgabe im ASZ **kostenpflichtig** zum Preis von € 5,- je Sack möglich.



Bild: BAV Rohrbach

Termin ASZ Hofkirchen i.M.:

Dienstag, 13. Oktober 2020, 08:00-09:00 Uhr

Wasserzähler-Stand ablesen

Der Zählerstand kann mittels **Wasserablesekarte** vom Gemeindeamt, **Online** über den Button „Wasserzähler-Daten eingeben“ unter www.hofkirchen.at oder durch **Einlesen des QR-Codes** auf der Wasserablesekarte bekannt gegeben werden.

BITTE: ZÄHLERSTAND ABLESEN! 😊

Vielen Dank im Voraus!

Wasserzählerdatenerfassung
Hofkirchen im Mühlkreis, Marktgemeinde

Kunden-Nr.

Zählernummer

[Anmelden](#)



Klimawandel - es mangelt an Verantwortung

Bild: www.klimarettung.at

Im Großen und Ganzen wissen die Österreicher, was richtig wäre, aber es hapert an der Verantwortung, d.h. selber auch das tun, was als richtig erkannt wurde.

Dennoch: Es gibt zahlreiche Pioniere und klimabewusste Menschen, Firmen, Gemeinden und Regionen in Österreich. Gäbe es diese nicht, würden unsere CO₂-Emissionen deutlich stärker anwachsen, als sie es derzeit tun.

Das Positive an der Klimakrise ist, dass sie Gelegenheit bietet, vieles von dem zum Besseren zu verändern, was ohnehin vielen ein Dorn im Auge ist, wie z.B. die aufgehende Schere zwischen arm

und reich (Individuen und Staaten) und dass viele Maßnahmen sehr positive Nebeneffekte, z.B. für die Gesundheit, haben. Menschen, die zu Fuß oder mit dem Rad in die Arbeit fahren, sind nachweislich gesünder; das gilt auch für Menschen, die mehr regionale und saisonale Produkte aus biologischer Landwirtschaft essen. **Es geht nicht um Verzicht, es geht um das Ändern von Gewohnheiten, um Maßstäbe für ein gutes Leben, abseits von Geld und Prestige.**

Em. Univ.-Prof. Dr. Helga Kromp-Kolb ist Meteorologin und Klimaforscherin und lehrt an der Universität für Bodenkultur in Wien.

Neuwahl des Kommandanten und seines Stellvertreters bei der FF Hofkirchen

Zu Beginn des heurigen Jahres hatte **Christian Hintringer** sein Amt als Kommandant der FF Hofkirchen i.M. und als Pflichtbereichskommandant der Marktgemeinde Hofkirchen i.M. zurückgelegt. Seit her führte Kommandant-Stellvertreter Thomas Kehrer die Feuerwehr. Dafür gebührt ihm ein großes Dankeschön!

Am 28. August fand nunmehr die Wahl des neuen Kommandanten **Florian Mairhofer** statt. Florian Mairhofer hatte in den vergangenen Jahren zahlreiche und tiefgehende Aus- und Weiterbildungen an der OÖ. Feuerweherschule absolviert.

Im Vorfeld der Kommandant-Nachwahl verständigte er sich mit dem ebenfalls äußerst gut ausgebildeten Kameraden **Andreas Höglinger**, dass dieser die Stelle des Kommandant-Stellvertreters übernimmt. Gemeinsam werden sie zukünftig die FF Hofkirchen i.M. mit vereinten Kräften führen. Um dies zu ermöglichen verzichtete der bisherige Kommandant-Stellvertreter **Thomas Kehrer** auf die weitere Ausübung seiner seit 2012 ausgeübten Tätigkeit als Kommandant-Stellvertreter.

Thomas Kehrer wird aber weiterhin seine schon bisher sehr erfolgreich ausgeübte Tätigkeit als Jugendbetreuer ausüben.

Bürgermeister Martin Raab und die Mitglieder der Feuerwehr Hofkirchen bedanken sich bei Christian Hintringer und Thomas Kehrer für ihre erfolgreiche Arbeit als Führungsduo und wünschen Florian Mairhofer und Andreas Höglinger alles Gute für ihre neuen Führungsfunktionen!



Bild: Bgm. Martin Raab

vlnr: Christian Hintringer, Florian Mairhofer, Andreas Höglinger und Thomas Kehrer.

Wusstest du schon . . .

Ruine Falkenstein

Der letzte Falkenstein-Termin zum Fugen und Mauern ist der **04. - 05. Oktober (So-Mo)**.

Interessierte können sich jederzeit noch bei Herrn Koopmann unter **+49 (0) 851 45892** oder stadtfuchspassau@aol.com anmelden (wenn möglich bitte 3 Tage vorher).



Bild: Matthias Koopmann

Neuer Fahrplan seit 13.09.2020

Der aktuelle Fahrplan wurde mit Sonntag, 13. September 2020 angepasst.

Dies betrifft die Linien 211, 212, 215, 220, 221, 222, 223, 230, 231 und 344.

Nähere Infos unter www.hofkirchen.at (Busfahrplan) oder auf der Homepage des OÖ. Verkehrsverbundes unter www.ooevv.at.



Der Verkehrsverbund

Bild: OÖ. Verkehrsverbund

Mit freundlichen Grüßen zeichnet
der Bürgermeister:

OÖ. Schulveranstaltungshilfe (Schuljahr 2019/2020)

Einreichfrist: Bis spätestens 3 Monate nach Ende des laufenden Schuljahres (31. Oktober).

Nähere Infos unter www.hofkirchen.at



Bild: Land OÖ.



Martin Raab